

MOTORINA

Esencia para AUTOMOVILES

Fábrica de Mesa, Marchesi y Compañía

Compañías Argentina de Londres
HOULDER LINE (REUNIDAS)
Viajes rápidos a MONTEVIDEO y BUENOS AIRES por magníficos vapores corcos de dos hélices y teografía sin hilos haciendo la travesía en dieciséis días.

Próximias salidas

La Rosarina (nuevo)	30 de Diciembre, 1912
El Uruguayo (nuevo)	13 de Enero de 1913
La Blanca	27 de Enero, idem
El Argentino	10 de Febrero de 1913
El Paraguayo (nuevo)	24 de Febrero, idem

Admiten pasajeros de 1.ª y 3.ª clase.
Para más informas, dirigirse al Consignatario en esta plaza.

Viuda de H. Hervada
REAL núm. 14.-LA CORUÑA

ORENSTEIN y ARTHUR KOPPEL S. A.
Madrid -- Bilbao -- Gijón

Casa Matriz: BERLIN



Capital social: Mks. 50.000.000

Fábricas de Material para Ferrocarriles, Obras públicas, Minas e industrias
OFERTAS GRATIS á QUIEN las PIDA

The Liverpool, Brazil and River-Plata
Steam Navigation Co. Limited
(LANFORD & ROLT LINE)
Vapores ingleses rápidos al Rio de la Plata
Salidas fijas para BUENOS AIRES.
Directamente sin tocar en el Brasil saldrá de este puerto el vapor
Veronese el día 14 de Enero

que admitirá pasajeros de tercera clase, los que disfrutaran de esmerado trato, alimentación orgánica sin taxa, magnífica cama, cuartos baños, luz eléctrica, etc., etc.

Precio del pasaje en 3.ª clase: pesetas 226'10
NIÑOS: Menores de 12 años, medio pasaje
Id. de 6 id. cuarto id.
Id. de 2 id. gratis, uno por familia.

Precio del pasaje en 2.ª clase: pesetas 350'00

En estos precios está incluido el impuesto de transportes y la cuota de seguro de la vida del pasajero y su equipaje.
Para más informas y demás detalles, dirigirse a su Consignatario, DANIEL ALVAREZ - Cañal Pequeño, 22, Coruña.

Matias Lopez
CHOCOLATES Y DULCES

Probá los exquisitos chocolates que fabrica esta casa reconocidos por todo el mundo como superiores á todos los demás.
Sus chocolates y bombones son los preferidos por el público en general.
Fábrica de Matias Lopez de chocolates y confiterías de España.

Fábrica: Madrid y Barcelona

DEPOSITOS:

Madrid, núm. 25.	Ronda San Pedro núm. 55, Barcelona
Batavia núm. 12, Sevilla.	Obrador núm. 15, Barcelona
Plaza de la Madelena núm. 31, París.	Uruguay núm. 51, Montevideo.
Matias núm. 62, Lima.	Y. Ruiz (Perú), Centro de Pasos.
Perú núm. 1.387, Buenos Aires.	J. Quintana y Compañía, Santa Cruz de Tenerife.
	La Estrella, Madrid.

Compañía Hamburguesa
(HAMBURG-AMERIKA-LINIE)
EDUARDO DEL RÍO Y C. - Agentes generales en La Coruña
CANTÓN PEQUEÑO, 9 y 10

Próximias salidas

Para la Habana, Veracruz y Tampico

1913	
Precios para la Habana para Veracruz	
1.º Enero Rápido Ipiranga	252'10 666'10
21 Enero Rápido Fuerst Bismarck	252'10 666'10
4 Febrero Rápido Corcovado	252'10 666'10

Los niños mayores de diez años pagarán pasaje entero. - Los de tres á diez años medio pasaje. - Los menores de dos años gratis uno por familia.
Nota. - En los precios anteriores van incluidos los impuestos. - Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de ella.

Tercera de preferencia
Los vapores Ipiranga y Corcovado tienen magníficas instalaciones de tercera preferencia.

PRECIOS DE PASAJE
A la Habana. - Plaza, 425.- Más 10'40 de impuestos
Veracruz y Tampico. - Plaza, 550.- Más 5'40 de impuestos

Nota importante. - Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente en lasca de vapor, desde el muelle á bordo del buque si el viento lo permite.
Esta lista sujeta á las variaciones.

DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL
Curación radical de todas las enfermedades de la Piel, de las Llagas, de las Piernas y del Artrismo, Reumatismo, Gota, Dolores, etc., por medio de

Tratamiento de L. Richelet



Antes de la curación Después de 15 días de tratamiento

Hemos señalado á los lectores de este periódico el descubrimiento sensacional del señor L. RICHELET (farmacólogo-químico en Sedan, Francia), en lo concerniente á las enfermedades de la piel y de la sangre. A continuación indicamos las afecciones que más particularmente son curadas por este prodigioso tratamiento.

Eczemas, herpes, impétigos, acné, sarpullidos, prurigos, rojeces, farináceos, psoriasis, sycosis de la barba, comozones, enfermedades del cuero cabelludo, afecciones de la nariz y oídos, llagas y eczemas varicosos de las piernas, enfermedades sifilíticas.

La curación es igualmente segura, en los trastornos de la circulación en el hombre y en la mujer, y en el artrismo, reumatismo, gota, dolores, etc.

Jamás ha habido un descalento.

Este maravilloso tratamiento, ejerce su acción tanto en el punto donde se localiza el mal como en la sangre, que le deja completamente purificada y regenerada.

El tratamiento de L. Richelet se encuentra en todas las buenas farmacias y droguerías de España, Canarias y Baleares.

Pídase hoy mismo un folleto ilustrado en lengua española al autor Sr. Richelet, ó al depositario general en España D. FRANCISCO LOYARTE, droguería, calle San Marcelo, 33, SAN SEBASTIAN y será remitido GRATUITAMENTE.

L. RICHELET, 13, rue Gambetta, en SEDAN (Francia)

Puntos de venta en LA CORUÑA: Boscansa y Hermano, Real, 27; José Villar, farmacia; y droguería, Real, 23; farmacia y droguería Central; San Andrés 419, y farmacia Europea, Real, 35 y Marina, 34.

EMPLASTOS perforados americanos de fieltro rojo, ó sea bayeta encarnada del DR. WINTER



Los emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN los catarrros de pecho y bronquitis.

Los emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN los dolores de los pulmones.

Los emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN reumatismos y dolores del costado.

Los emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN los dolores de espalda, riñones y caderas.

Los emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN lumbago, ciática y otros dolores de este género.

Exíjase siempre la marca del DR. WINTER - Mucho cuidado con las imitaciones

Mixtura "EMILMAT"
Devuelve en el acto los cabellos blancos ó grises su color natural. Diez colores distintos, desde el Rubio Dorado al Negro Brillante.

Agua Africana "EMILMAT"
Devuelve á los cabellos blancos ó grises su color natural. Es la tintura de perfume más delicado é inofensiva.

De venta: Cantón Grande, 3, 3 y 4, Perfumería. - La Coruña
Por mayor: EMILMAT, Carmen núm. 16. - Madrid



P. S. N. C.
Compañía del Pacífico

Salidas de La Coruña para Rio Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Santos, Arica, Talcahuano, Valparaiso y otros puertos del Pacífico hasta EL GALLICO, con escalas alternadas en Pernambuco, Bahía y Santos.

Precio del pasaje en 3.ª clase
(Incluidos los impuestos) salvo alteración y sin previo aviso

Para puertos del Brasil		Para Montevideo y Buenos Aires	
Oropesa el 18 de Enero	251'-	251'-	251'-
Orita el 27 de Enero	251'-	251'-	251'-
Victoria el 10 de Febrero	251'-	251'-	251'-

NIÑOS: menores de 12 años medio pasaje
de 6 años á 12 años cuarto pasaje
de 2 años á 6 años gratis uno por familia; los demás pagarán cuarto pasaje.

SE CURAN SIEMPRE con el infalible
"BALSAMO TROPICAL"
DELICTOR CUR-UDA

si están ulcerados los cicatiza rápidamente. Desde la primera aplicación cesa el picor que tanto molesta. Único preparado aprobado por la clase médica. (GRAN EXITO) Pedido en droguerías farmacias.

La Coruña: Emilio Rey, San Andrés, 119. - Lugo: Iglesias y Compañía.

SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRANSATLANTICA
DE BARCELONA

Linea de New York, Cuba y México

el día 25 de Enero saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz, el vapor
Manuel Calvo
destinante para New York, Habana, Veracruz y Puerto México.

Linea de Venezuela-Colombia

el día 10 de Enero saldrá de Barcelona, el 14 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor
Buenos Aires
destinante para New York, Habana, Veracruz y Puerto México.

Linea de Filipinas

el día 28 de Diciembre saldrá de Liverpool, el 30 de La Coruña y el 8 de Enero de Barcelona el vapor
C. López y López
destinante para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Linea de Cameraria

el día 2 de Enero saldrá de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor
León XIII
destinante para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Linea de Canarias

el día 2 de Enero saldrá de Barcelona, el vapor
M. L. Villaverde
destinante para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Compañía del Pacífico y White Star Line

Servicio combinado á América del Norte

Salidas de La Coruña para La Pallice (Francia) y Liverpool

Vapor "Orita" el 2 de Enero | Vapor "Victoria" el 17 de Enero.

Se expiden billetes para La Pallice, París (via La Pallice), Liverpool, Londres (via Liverpool), New York, Boston, Filadelfia y principales ciudades de los Estados Unidos y Canadá.

Agentes generales:
Sobrinos de José Pastor - La Coruña

Lloyd Real Holandés
AMSTERDAM

Servicio de Vapores-correos al Brasil y Rio de la Plata

Próximias salidas: de La Coruña para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Vapor rápido Zeelandia el 11 de Enero de 1913
Vapor rápido Hollandia el 10 de Febrero de 1913

Previstos de telegrafía sin hilos sistema Marconi y de las más modernas instalaciones.
Admiten pasajeros de Gámacra y tercera clase.

Ptas. 220, más impuestos

Agente general de la Compañía en España
D. Raymundo Molina y Conceiro
de Coruña
Consignatario (Residencia en Via)

Vapores correos españoles
- DE -

Pinillos, Izquierdo y Comp.ª de Cádiz.
El 18 de Enero saldrá del puerto de La Coruña el vapor
Betis
destinante para La Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Cádiz el día 18 de Enero.

Admitiendo pasaje de cámara solamente para embarcar en Cádiz en el magnífico vapor de 16.500 toneladas, dos hélices y gran marcha

INFINANTA ISABEL
con destino á los puertos de Montevideo y Buenos Aires.
Este nuevo y lujoso buque está dotado de todos los adelantos modernos, haciendo el viaje desde Cádiz á Buenos Aires en 14 días.
La siguiente salida será el 29 de Enero para el vapor
Valbanera

Para informas dirigirse á D. Narciso Obanos, Marina, 21, Coruña.

Papel para envolver
En la imprenta de este periódico se vende á 3'50 pesetas los 12 kilos.

Las Cuatro Estaciones
Temporada de Invierno de 1912-1913

Trajes de Cheviot (tipos ingleses) hechos á la medida, desde 40 Ptas.
Gabanes, estilos y corte inglés, hechos á la medida, por . . . 50
Trajes de Méton (tipos ingleses) hechos á la medida, desde 50
Gabanes-plumas, alta novedad, hechos á la medida, por . . . 70
Gran remesa de Impermeables (ingleses legitimos), para caballero.
Abrigos para señora (últimos modelos), desde 40 Ptas
Gran colección de las tan acreditadas OAPAS CORDOBESA.

Las Cuatro Estaciones
31-RIEGO DE AGUA-31.
(Al lado del Banco de España)

Compañía de Navegación Sud-Atlantique
PAQUETES CORREOS FRANCESES

Servicio de vapores correos al Brasil y Rio de la Plata.

Próximias salidas de La Coruña para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. El magnífico vapor rápido

Vapor nuevo Samara primer viaje

Saldrá de este puerto el día 25 de Diciembre
Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª intermedia y 3.ª clase.

El día 19 de Enero de 1913 saldrá de este puerto el magnífico vapor

Sequana
Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª intermedia y 3.ª clase.

Precio de tercera clase: 231'10

Puertos del Brasil		Montevideo y Buenos Aires	
Primera clase	Francos 625'	Francos 700'	-
Segunda clase	525'	525'	-
Segunda intermedia	325'	425'	-

El vino de mesa va incluido en estos precios.
Los vapores de esta Compañía tienen todos los adelantos modernos, lujosos y espaciosos instalaciones para los pasajeros, alumbrado eléctrico, calefacción por vapor, ventiladores eléctricos en todos los dormitorios; llevan cocineros, camareros y camareras españolas.
Los pasajeros de 3.ª clase, obtienen un trato excelente y suarado y los departamentos para los mismos son amplios, bien ventilados y aerados, reuniendo todas las comodidades para los pasajeros en todas las comidas.
Estos vapores están dotados de telegrafía sin hilos.
La conducción á bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía.
Para informas de pasaje y carga, dirigirse á GILARD Y COMPAÑIA. - Plaza de Orense, 3-B. - LA CORUÑA. - Apartado de Correos, núm. 16. - Telegrafos: Seleccion

Compañía de Navegación Sud-Atlantique
PAQUETES CORREOS FRANCESES

Servicio de vapores correos al Brasil y Rio de la Plata.

Próximias salidas de La Coruña para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. El magnífico vapor rápido

Vapor nuevo Samara primer viaje

Saldrá de este puerto el día 25 de Diciembre
Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª intermedia y 3.ª clase.

El día 19 de Enero de 1913 saldrá de este puerto el magnífico vapor

Sequana
Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª intermedia y 3.ª clase.

Precio de tercera clase: 231'10

Puertos del Brasil		Montevideo y Buenos Aires	
Primera clase	Francos 625'	Francos 700'	-
Segunda clase	525'	525'	-
Segunda intermedia	325'	425'	-

El vino de mesa va incluido en estos precios.
Los vapores de esta Compañía tienen todos los adelantos modernos, lujosos y espaciosos instalaciones para los pasajeros, alumbrado eléctrico, calefacción por vapor, ventiladores eléctricos en todos los dormitorios; llevan cocineros, camareros y camareras españolas.
Los pasajeros de 3.ª clase, obtienen un trato excelente y suarado y los departamentos para los mismos son amplios, bien ventilados y aerados, reuniendo todas las comodidades para los pasajeros en todas las comidas.
Estos vapores están dotados de telegrafía sin hilos.
La conducción á bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía.
Para informas de pasaje y carga, dirigirse á GILARD Y COMPAÑIA. - Plaza de Orense, 3-B. - LA CORUÑA. - Apartado de Correos, núm. 16. - Telegrafos: Seleccion